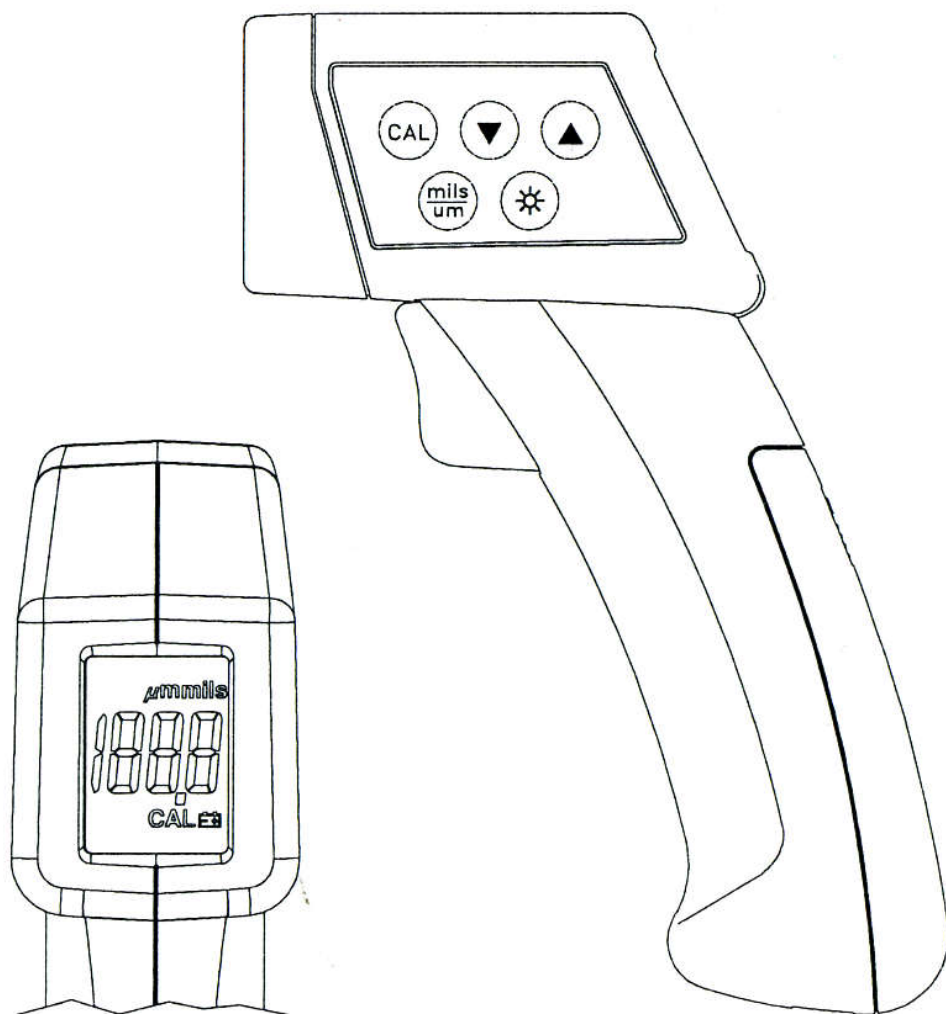


INSTRUKCJA OBSŁUGI



CE

CHY 113

GRUBOŚCIOMIERZ ELEKTRONICZNY

CHY FIREMATE Co., LTD., TAIWAN

Spis treści

Strona

1. BEZPIECZEŃSTWO POMIARÓW	3
2. CHARAKTERYSTYKA MIERNIKA	4
2.1. Charakterystyka ogólna	4
2.2. Specyfikacja elektryczna	4
3. OBSŁUGA MIERNIKA	5
3.1. Uruchomienie miernika	5
3.2. Wykonywanie pomiaru	5
3.3.1 Kalibracja miernika w jednym punkcie	5
3.3.2 Kalibracja miernika w dwóch punktach	6
3.4. Podświetlenie wyświetlacza ☀	6
3.5. Przycisk zmiany jednostki wskazania $\mu\text{m}/\text{milsy}$	6
4. KONSERWACJA	7
4.1. Wymiana baterii	7
4.2. Czyszczenie	7
5. OCHRONA ŚRODOWISKA	7

1. BEZPIECZEŃSTWO POMIARÓW

Niniejsza instrukcja obsługi zawiera ostrzeżenia oraz zasady bezpieczeństwa, które muszą być przestrzegane przez użytkownika, w celu zachowania bezpieczeństwa przy pomiarach oraz przy przechowywaniu urządzenia. Przed przystąpieniem do pomiarów należy dokładnie przeczytać instrukcję obsługi.

UWAGA

- Nie należy używać urządzenia w pobliżu urządzeń, które wytwarzają silne promieniowanie elektromagnetyczne ani w bliskiej obecności statycznych ładunków elektrycznych, gdyż mogą być przyczyną błędnych pomiarów.
- Nie należy wystawiać urządzenia na działanie gazów żrących lub wybuchowych, gdyż może ono ulec zniszczeniu lub może dojść do eksplozji.
- Nie należy wystawiać urządzenia na działanie promieni słonecznych, wysokich temperatur, wysokiej wilgotności lub kondensacji pary wodnej. Może to spowodować zniekształcenie urządzenia, zniszczenie jego izolacji lub działanie niezgodne ze specyfikacją.
- Nie należy pozostawiać urządzenia w pobliżu gorących przedmiotów (70°C). Może to spowodować uszkodzenie obudowy.
- Jeżeli miernik był przeniesiony z otoczenia o niskiej temperaturze do otoczenia o wysokiej temperaturze na przetworniku pomiarowym może skroplić się para wodna. Należy odczekać 10 minut przed wykonywaniem pomiarów aż krople znikną.
- Urządzenie nie jest wodo- ani pyłoodporne. Nie należy, zatem używać go w bardzo zapyłonym czy zawilgoconym otoczeniu.
- Aby wyniki pomiarów były stabilne, czujnik urządzenia powinien pewnie przylegać do podłoża. Nie powinno się potrząsać urządzeniem podczas pomiarów.
- Przed pomiarem należy upewnić się, że pod badaną powłoką nie znajdują się pęcherzyki powietrza.
- Kalibracja względem materiału podłoża: procedura musi być wykonana każdorazowo.
- Kalibracja dwupunktowa: sugeruje się użycie procedury przy dużej ilości punktów pomiarowych, aby podnieść dokładność pomiarów.




2. CHARAKTERYSTYKA MIERNIKA

Urządzenie CHY113 jest przenośnym grubościomierzem elektronicznym z wyświetlaczem LCD 3½ cyfry. Miernik został zaprojektowany tak, aby zapewnić łatwą obsługę jedną ręką. Posiada funkcje podświetlenia wyświetlacza, automatycznego zatrzymania wyniku pomiaru na wyświetlaczu oraz automatycznego wyłączenia po 15 sekundach bezczynności.

Miernik służy do pomiaru grubości powłok niemetalicznych (np. lakieru) wyłącznie na podłożach ze stopów ferromagnetycznych (np. blacha stalowa).

2.1. Charakterystyka ogólna

Wyświetlacz:	LCD 3½ cyfry z maksymalnym wskazaniem 1999
Próbkowanie:	1 raz/s
Pobór prądu:	<6µA
Zasilanie:	Bateria: 9V (NEDA 1604, IEC 6F22 006P).
Żywotność baterii:	Żywotność baterii: ok. 9 godzin pracy ciągłej z włączonym podświetleniem.
Wskazanie wyczerpania baterii	Na wyświetlaczu pojawia się symbol  , gdy napięcie zasilania spada poniżej określonej wartości
Środowisko pracy:	0°C÷50°C (32°F÷122°F) <75% RH
Środowisko przechowywania:	-20°C÷60°C (-4°F÷140°F) <80% RH
Autowylączenie:	Po 15 sekundach bezczynności
Wymiary:	148 x 105 x 42 mm
Masa:	Ok. 157 g (z baterią)
Wyposażenie:	Miękkie etui, zestaw do kalibracji: płytki ze stopu ferromagnetycznego i wzorzec grubości (folia), bateria, instrukcja obsługi w języku polskim

2.2. Specyfikacja elektryczna

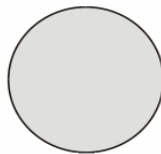
Skala grubości:	µm / milsy (1/1000 cala)
Zakresy pomiarowe:	0 ÷ 1000 µm (0 ÷ 40,0 milsów)
Dokładność:	±4c: 0 ÷ 7,8 milsów ±10c: 0 ÷ 199 µm ±(3%+4c): 200µm÷1000µm (7,9÷40 milsów)
Rozdzielczość max:	1µm (0,1 milsa)
Współczynnik temperaturowy:	±0,1% wskazania / °C (°F) w zakresie temperatur powyżej 28°C (82,4°F) i poniżej 18°C (64,4°F)
Czas odpowiedzi:	1 s

3. OBSŁUGA MIERNIKA

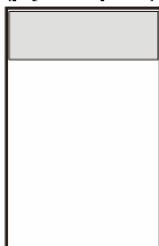
UWAGA:

Przed pierwszym użyciem należy zerwać folię ochronną z wzorca grubości i płytki metalowej

Płytkę z materiału ferromagnetycznego



Wzorec grubości (płytkę z plexi)



3.1. Uruchomienie miernika

- Kiedy miernik jest wyłączony naciśnięcie przycisku pomiarowego na rękojeści powoduje uruchomienie miernika. Jednocześnie na wyświetlaczu pojawi się wskazanie **run**.
- Po 15 sekundach bezczynności miernik automatycznie wyłącza się.



3.2. Wykonywanie pomiaru

- Wcisnąć przycisk pomiarowy i przyłożyć czujnik pomiarowy do obiektu, którego grubość ma zostać zmierzona.
- Zwolnić przycisk pomiarowy, aby zatrzymać pomiar – wynik pomiaru zostanie automatycznie zatrzymany na wyświetlaczu.
- W chwili, gdy przycisk pomiarowy jest wciśnięty wynik pomiaru jest odświeżany co 1 sekundę.
- W chwili, gdy przycisk pomiarowy jest wciśnięty funkcja autowylączenia miernika jest nieaktywna.

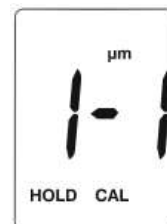
Przed przystąpieniem do pomiarów należy sprawdzić stan naładowania baterii w urządzeniu.

3.3. Kalibracja miernika

3.3.1 Kalibracja miernika w jednym punkcie.

* Kalibracja w jednym punkcie jest przeprowadzana domyślnie do załączonej folii kalibracyjnej 102μm.

- Włączyć miernik.
- Wcisnąć i przytrzymać przez 4 sekundy przycisk **CAL** oraz , aż na wyświetlaczu pojawi się migające wskazanie **1-1** oraz symbole **Cal** i **HOLD**. Oznacza to, że miernik znajduje się w trybie kalibracji. Ponowne wciśnięcie i przytrzymanie przez 4 sekundy przycisku **CAL** spowoduje wyjście z trybu kalibracji, bez zmiany ustawień.



- Na metalowej płytce znajdującej się w zestawie położyć folię kalibracyjną o grubości 102 μm . Przyłożyć czujnik pomiarowy do płytki z folią, wcisnąć przycisk pomiarowy a następnie po ustabilizowaniu się wskazania wyniku pomiaru zwolnić przycisk pomiarowy. Bez względu na uzyskany odczyt - wcisnąć przycisk **CAL** – na wyświetlaczu mignie 3 razy wskazanie --- a następnie pojawi się wskazanie **1-2**.
- Wcisnąć i przytrzymać przez 4 sekundy przycisk **CAL**, aby zakończyć kalibrację, ze zmianą ustawień

3.3.2 Kalibracja miernika w dwóch punktach.

* Kalibracja w jednym punkcie jest przeprowadzana do załączonej płytki metalowej oraz folii kalibracyjnej 102 μm (folia może być zastąpiona innym znanym wzorcem grubości).

- Włączyć miernik.

Wcisnąć i przytrzymać przez 4 sekundy przycisk **CAL** aż na wyświetlaczu pojawi się migające wskazanie **2-1** oraz symbole **Cal** i **HOLD**. Oznacza to, że miernik znajduje się w trybie kalibracji. Ponowne wciśnięcie i przytrzymanie przez 4 sekundy przycisku **CAL** spowoduje wyjście z trybu kalibracji, bez zmiany ustawień



1k “— — —”

- Przyłożyć czujnik pomiarowy do metalowej płytki znajdującej się w zestawie, wcisnąć przycisk pomiarowy a następnie po ustabilizowaniu się wskazania wyniku pomiaru zwolnić przycisk pomiarowy. Wynik pomiaru zostanie zatrzymany na wyświetlaczu LCD. Za pomocą przycisków \blacktriangle i \blacktriangledown należy ustawić wartość wskazania na **000**. Wcisnąć przycisk **CAL** – na wyświetlaczu mignie 3 razy wskazanie --- a następnie pojawi się wskazanie **2-2**. Wciśnięcie i przytrzymanie przez 4 sekundy przycisku **CAL** spowoduje wyjście z trybu kalibracji, bez zmiany ustawień.
- Na metalowej płytce znajdującej się w zestawie położyć folię kalibracyjną o grubości 102 μm lub inny znany wzorzec grubości. Przyłożyć czujnik pomiarowy do płytki z folią, wcisnąć przycisk pomiarowy a następnie po ustabilizowaniu się wskazania wyniku pomiaru zwolnić przycisk pomiarowy. Za pomocą przycisków \blacktriangle i \blacktriangledown należy ustawić wartość wskazania na zgodny ze znanym wzorcem. Wcisnąć przycisk **CAL** – na wyświetlaczu mignie 3 razy wskazanie --- a następnie pojawi się wskazanie **2-3**.
- Aby zakończyć kalibrację należy nacisnąć przez 4 sek przycisk **CAL**.



3.4. Podświetlenie wyświetlacza \odot

Wciśnięcie przycisku \odot powoduje włączenie/wyłączenie podświetlenia wyświetlacza.


3.5. Przycisk zmiany jednostki wskazania μm /milsy

Wskazanie wyniku pomiaru jest wyświetlane w jednostkach milsach lub μm . Wciśnięcie przycisku **mils/ μm** spowoduje przełączenie jednostki wskazania

wyniku pomiaru (1 mils = 25,4µm). Aktualna jednostka wskazania wyniku pomiaru jest widoczna na wyświetlaczu LCD.

4. KONSERWACJA

4.1. Wymiana baterii

1. Miernik jest zasilany z baterii 9V (NEDA 1604, IEC 6F22).
2. Nacisnąć pokrywę komory baterii w miejscu oznaczonym symbolem .
3. Zdjąć pokrywę komory baterii przesuwając ją delikatnie w dół miernika.
4. Wyjąć wyczerpaną baterię z miernika, odłączyć od przewodów i zastąpić nową. Zwinąć przewody na odpowiednią długość i włożyć baterię do komory, stykami w dół tak jak to pokazano na rysunku poniżej.
5. Założyć z powrotem pokrywę komory baterii.



4.2. Czyszczenie

Należy okresowo przetrzeć obudowę wilgotną szmatką z detergentem. Nie należy używać do czyszczenia materiałów ściernych ani rozpuszczalników.

5. OCHRONA ŚRODOWISKA



Urządzenie podlega dyrektywie WEEE 2002/96/EC. Symbol obok oznacza, że produkt musi być utylizowany oddzielnie i powinien być dostarczany do odpowiedniego punktu zbierającego odpady. Nie należy go wyrzucać razem z odpadami gospodarstwa domowego. Aby uzyskać więcej informacji, należy skontaktować się z przedstawicielem przedsiębiorstwa lub lokalnymi władzami odpowiedzialnymi za zarządzanie odpadami.

www.biall.com.pl

www.biall.com.pl

CHY 113 nr kat.: 101080

**GRUBOŚCIOMERZ
ELEKTRONICZY**

Wyprodukowano na Tajwanie
Importer: BIALL Sp. z o.o.
ul. Barniewicka 54c
80-299 GDAŃSK
www.biall.com.pl

www.biall.com.pl